保險業監理處

香港金鐘道六十六號 金鐘道政府合署二十一樓



OFFICE OF THE COMMISSIONER OF INSURANCE

21st Floor, Queensway Government Offices, 66 Queensway, Hong Kong,

2 November 2012

圖文傳真 Fax: (852) 2869 0252

覆函請註明本處檔號

In reply please quote this ref. INS/TEC/6/45 來函檔號 Your ref.

電 話 Tel. 2867 2711

To: Chief Executives of all authorized insurers

Dear Sirs,

United Nations (Anti-Terrorism Measures) Ordinance United States Executive Order 13224

We are writing to inform you of the following developments:

(i) United Nations (Anti-Terrorism Measures) Ordinance

An updated list of terrorists and terrorist associates designated by the United Nations Security Council Committee ("Committee") has been specified under the United Nations (Anti-Terrorism Measures) Ordinance ("UNATMO"). The list has been published in the Gazette (G.N. 6940) on 26 October 2012 and is available on the Government's website http://www.gld.gov.hk/egazette/. A copy of the list in Portable Document Format ("PDF") is also available on the Insurance Authority's website http://www.oci.gov.hk/framework/index04_03_12.html. Relevant press releases issued by the Committee are attached at the Appendix for your reference.

Please note that under section 8 of the UNATMO, a person must not (a) except under the authority of a licence granted by the Secretary for Security, make any property or financial (or related) services available, by any means, directly or indirectly, to or for the benefit of a person knowing that, or being reckless as to whether, the person is a terrorist or terrorist associate; or (b) collect property or solicit financial (or related) services by any means, directly or indirectly, for the benefit of a person knowing that, or being reckless as to whether, the person is a terrorist or terrorist associate.

/...

(ii) United States Executive Order 13224

The US Government has made a number of changes to the list of individuals and entities designated under the US Executive Order 13224 between 17 October 2012 and 18 October 2012. The relevant information can be found on the website of the US Treasury http://www.treasury.gov/resource-center/sanctions/Programs/Documents/terror.pdf.

You should review your records carefully to see whether you have had, or currently have, accounts, transactions or dealings with the named individuals or entities. If such review reveals any suspicious accounts, transactions or dealings, you should promptly notify the Joint Financial Intelligence Unit. You are also reminded to browse the US Treasury's website (including the FinCEN's website) regularly for the latest information.

Should you have any enquiries on the above, please contact Mr Raven Chan at 2153 2757 or Mr Wilson Choy at 2153 2748.

Yours faithfully,

(Miss Nancy Chien) for Commissioner of Insurance

Encl.

c.c. Chairman, The Hong Kong Federation of Insurers

Appendix





Security Council SC/10750

Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES

TWO INDIVIDUALS FROM ITS SANCTIONS LIST

On 28 August 2012, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) approved the deletion (delisting) of the entries specified below from the Al-Qaida Sanctions List. The assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 1989 (2011) therefore no longer apply to the following entries:

A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.A.145.03. Name: 1: LOTFI 2: BEN ABDUL HAMID 3: BEN ALI 4: AL-RIHANI

Name (original script): لطفي بن عبد الحميد بن علي الريحاني

Title: na Designation: na DOB: 1 Jul. 1977 POB: Tunis, Tunisia Good quality a.k.a.: Lofti ben Abdul Hamid ben Ali al-Rihani Low quality a.k.a.: Abderrahmane Nationality: Tunisian Passport no.: Tunisian passport number L886177, issued on 14 Dec. 1998, expired on 13 Dec. 2003 National identification no.: na Address: na Listed on: 12 Nov. 2003 (amended on 9 Sep. 2005, 20 Dec. 2005, 31 Jul. 2006, 30 Jan. 2009, 16 May 2011) Other information: Sentenced in absentia to six years of imprisonment for aiding and abetting terrorist acts by the Appeal Court of Milan, Italy, on 7 Feb. 2008. Mother's name is Habibah al-Sahrawi. Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 22 Apr. 2010.

QI.E.189.05. Name: 1: AHMED 2: EL BOUHALI 3: na 4: na

Name (original script): احمد البهالي

Title: na Designation: na DOB: 31 May 1963 POB: Ould Yahia, Sidi Kacem, Morocco Good quality a.k.a.: Abu Katada Low quality a.k.a.: na Nationality: Moroccan Passport no.:na National identification no.: Moroccan national identity card G 0151108 issued on 4 Mar. 1982 in Larache, Morocco Address: Number 43 Rue Essadr El Aadam, Larache, Morocco Listed on: 29 Jul. 2005 (amended on 21 Dec. 2007, 13 Dec. 2011) Other information: Italian Fiscal code: LBHHMD63E31Z330M. Father's name is Mohamed Mohamed. Mother's name is Sfia Sellam. Reportedly deceased in Afghanistan. Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 21 Jun. 2010.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-fourth update of the List in 2012. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq sanctions list.shtml.

* *** *

5 September 2012



Security Council SC/10755

Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES ONE INDIVIDUAL FROM ITS SANCTIONS LIST

On 12 August 2012, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) approved the deletion (delisting) of the entry specified below from the Al-Qaida Sanctions List. The assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 1989 (2011) therefore no longer apply to the following entry:

A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.M.33.01. Name: 1: FAZUL 2: ABDULLAH 3: MOHAMMED 4: na

الله محمد (original script): فاضل عبد الله محمد

Title: na Designation: na DOB: a) 25 Dec. 1974 b) 25 Feb. 1974 c) 1976 d) Feb. 1971 e) 25 Aug. 1972 POB: Moroni, Comoros Islands Good quality a.k.a.: a) Abdalla, Fazul b) Adballah, Fazul c) Ali, Fadel Abdallah Mohammed d) Fazul, Abdalla e) Fazul, Abdallah f) Fazul, Abdallah Mohammed g) Fazul, Haroon h) Fazul, Harun i) Haroun, Fadhil j) Mohammed, Fazul k) Mohammed, Fazul Abdilahi I) Mohammed, Fouad m) Muhamad, Fadil Abdallah n) Abdullah Fazhl o) Fazhl Haroun p) Fazil Haroun q) Faziul Abdallah r) Fazul Abdallahi Mohammed s) Haroun Fazil t) Harun Fazul u) Khan Fazhl v) Farun Fahdl w) Harun Fahdl x) Abdulah Mohamed Fadl y) Fadil Abdallah Muhammad z) Abdallah Muhammad Fadhul aa) Fedel Abdullah Mohammad Fazul ab) Fadl Allah Abd Allah ac) Haroon Fadl Abd Allah ad) Mohamed Fadl Low quality a.k.a.: a) Abu Aisha b) Abu Seif Al Sudani c) Haroon d) Harun e) Abu Lugman f) Haroun g) Harun Al-Qamry h) Abu Al-Fazul Al-Qamari i) Haji Kassim Fumu j) Yacub Nationality: Comorian Passport no.: Reported to possess multiple fraudulent Kenyan and Comorian passports. National identification no.: na Address: a) Reported to operate in Southern Somalia as of Nov. 2007 b) Kenya Listed on: 17 Oct. 2001 (amended on 2 Jul. 2007, 21 Dec. 2007, 16 May 2011) Other information: Senior operative of Al-Qaida (QE.A.4.01) in charge of Al-Qaida in East Africa as of 2009. Believed to have been involved in the attacks on the United States embassies in Nairobi and Dar es Salaam in August 1998, and further attacks in Kenya in 2002. Has reportedly undergone plastic surgery. Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 21 Jun. 2010.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-fifth update of the List in 2012. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq sanctions list.shtml.

* *** *

27 September 2012



United Nations

Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES ONE INDIVIDUAL FROM ITS LIST

Decision Taken Following Review of Delisting Request Submitted through Office of the Ombudsperson

On 26 September 2012, the Security Council Al-Qaida Sanctions Committee decided to **remove** the name of the individual below from the Al-Qaida Sanctions List after concluding its consideration of a delisting request submitted through the Ombudsperson established pursuant to Security Council resolution 1904 (2009), and after considering the Comprehensive Report of the Ombudsperson on this delisting request.

Therefore, the assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 1989 (2011) no longer apply to the name set out below.

Removed from Section A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.K.50.01. Name:1: ABDULLAHI 2: HUSSEIN 3: KAHIE 4: na

عبد الله حسين كاحي :Name (original script)

Title:na Designation:na DOB:22 Sep. 1959 POB: Mogadishu, Somalia Good quality a.k.a.:na Low quality a.k.a.: na Nationality: Norwegian Passport no.: a) Norwegian passport number 26941812, issued on 23 Nov. 2008 b)Norwegian passport number 27781924, issued on 11 May 2010 valid until 11 May 2020 National identification no.:Norwegian national identification number 22095919778 Address: 26 Urtegata Street, Oslo, 0187, Norway Listed on: 9 Nov. 2001 (amended on 16 May 2011) Other information:Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 22 Jun. 2010.

The names of individuals and entities removed from the Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about delisting may be found on the Committee's website at: http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml.

The Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-sixth update of the List in 2012. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

* *** *

4 October 2012



Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE AMENDS ENTRY OF AL-QAIDA IN THE ARABIAN PENINSULA (AQAP) ON ITS SANCTIONS LIST

On 3 October 2012, the Security Council Committee pursuant to resolutions 1267 (1999) and 1989 (2011) approved the amendments specified with underline in the entry below on its Al-Qaida Sanctions List of individuals and entities subject to the assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 1989 (2011) adopted under Chapter VII of the Charter of the United Nations.

B. Entities and other groups and undertakings associated with Al-Qaida

QE.A.129.10. Name: AL-QAIDA IN THE ARABIAN PENINSULA (AQAP) Name (original script):القاعدة في جزيرة العرب

A.k.a.: a) Al-Qaida of Jihad Organization in the Arabian Peninsula b) Tanzim Qa'idat al-Jihad fi Jazirat al-Arab c) Al-Qaida Organization in the Arabian Peninsula (AQAP) d) Al-Qaida in the South Arabian Peninsula e) Ansar al-Shari'a (AAS) F.k.a.: Al-Qaida in Yemen (AQY) Address: na Listed on: 19 Jan. 2010 **Other information:** AQAP is a regional affiliate of Al-Qaida (QE.A.4.01) and an armed group operating primarily in Arabian Peninsula. Location: Yemen. Alternative location: Saudi Arabia (2004 – 2006). Formed in Jan. 2009 when Al-Qaida in Yemen combined with Saudi Arabian Al-Qaida operatives. Leader of AQAP is Nasir 'abd-al-Karim 'Abdullah Al-Wahishi (QI.A.274.10.) and his deputy is Said Ali Al-Shihri (QI.A.275.10.). Ansar al-Shari'a was formed in early 2011 by AQAP and has taken responsibility for multiple attacks in Yemen against both government and civilian targets.

The Committee's Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-seventh update of the List in 2012. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

* *** *

5 October 2012



Security Council SC/10785

Department of Public Information • News and Media Division • New York

SECURITY COUNCIL AL-QAIDA SANCTIONS COMMITTEE DELETES ENTRY OF YASIN ABDULLAH EZZEDINE QADI FROM ITS LIST

Decision Taken Following Review of Delisting Request Submitted Through Office of the Ombudsperson

On 5 October 2012, the Security Council Al-Qaida Sanctions Committee removed the name of Mr. Yasin Abdullah Ezzedine Qadi from the Al-Qaida Sanctions List after concluding its consideration of the delisting request submitted by this individual through the Ombudsperson established pursuant to Security Council resolution 1904 (2009), and after considering the Comprehensive Report of the Ombudsperson on this delisting request.

Therefore, the assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 1989 (2011) no longer apply to the following individual:

Removed from Section A. Individuals associated with Al-Qaida

QI.Q.22.01. Name: 1: YASIN 2: ABDULLAH 3: EZZEDINE 4: QADI

Name (original script): ياسين عبد الله عز الدين قاضي

Title: na Designation: na DOB: 23 Feb. 1955 POB: Cairo, Egypt Good quality a.k.a.: a) Kadi, Shaykh Yassin Abdullah b) Kahdi, Yasin c) Yasin Al-Qadi Low quality a.k.a.: na Nationality: Saudi Arabian Passport no.: a) Passport number B 751550 b) Passport number E 976177, issued on 6 Mar. 2004, expired on 11 Jan. 2009 National identification no.: na Address: Farsi Center - West Tower 11th floor, Suite 1103, Wally Al-Ahd Street, Ruwais District, P.O. Box 214, Jeddah 21411, Saudi Arabia Listed on: 17 Oct. 2001 (amended on 23 Apr. 2007, 16 Dec. 2010) Other information: Review pursuant to Security Council resolution 1822 (2008) was concluded on 19 Oct. 2009.

The names of individuals and entities removed from the Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about delisting may be found on the Committee's website at http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml.

The Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. This is the twenty-eighth update of the List in 2012. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml.

* *** *